

Sample for Reference Purposes Only. Forms have bilingual format for your convenience, but must be completed and filed with the court in English. **Образец приведён только для ознакомления. Для вашего удобства бланки исполнены на двух языках, но заполнять их для подачи в суд следует на английском языке.**

MARK THIS BOX IF THIS FORM CONTAINS RESTRICTED INFORMATION.

Отметьте это поле, если эта форма содержит информацию ограниченного доступа.



CIRCUIT COURT FOR _____, MARYLAND
City/County

ОКРУЖНОЙ СУД _____, MARYLAND
Город/Округ

Located at _____ Case No. _____
Court Address

Расположенный по адресу _____ Дело № _____
Адрес суда

Plaintiff
Истец

Defendant
Ответчик

Street Address
Адрес с указанием улицы и дома

vs.
против

Street Address
Адрес с указанием улицы и дома

City, State, Zip
Город, штат, почтовый индекс

Telephone
Телефон

City, State, Zip
Город, штат, почтовый индекс

Telephone
Телефон

ADDRESS CHANGE REQUEST ЗАПРОС НА ИЗМЕНЕНИЕ АДРЕСА

If this submission contains Restricted Information (confidential by statute, rule or court order) you must file a Notice Regarding Restricted Information Pursuant to Rule 20-201.1 (form MDJ-008) with this submission, and check the Restricted Information box on this form.

Если данное заявление содержит информацию ограниченного доступа (конфиденциальную по закону, правилу или решению суда), вы должны подать Уведомление об информации ограниченного доступа в соответствии с правилом 20-201.1 (форма MDJ-008) вместе с этим заявлением и отметить поле «Информация ограниченного доступа» в этой форме.

Name: _____

Имя и фамилия: _____

Civil Domestic Criminal Trial/Hearing Date: _____
Гражданское Бытовое Уголовное Дата суда/слушания: _____

Please update the record in this case to reflect my correct/new mailing address.

Внесите изменения в документацию по этому делу с целью изменить почтовый адрес/внести новый почтовый адрес.

I am the:

Я являюсь:

Plaintiff Defendant Witness Other (Specify): _____
Истец Ответчик Свидетель Прочее (указать): _____

My OLD address was: _____

Мой СТАРЫЙ адрес был: _____
Street Address
Адрес с указанием улицы и дома

Suite/Apartment #
Квартира №

City State Zip
Город Штат Почтовый индекс

My NEW address is: _____

Мой **НОВЫЙ** адрес: _____

Street Address
Адрес с указанием улицы и дома

Suite/Apartment #
Квартира №

City
Город

State
Штат

Zip
Почтовый индекс

Signature
Подпись

Date
Дата

Printed Name
Имя и фамилия печатными буквами

Telephone
Телефон

E-mail
Адрес электронной почты

CERTIFICATE OF SERVICE РАСПИСКА О ВРУЧЕНИИ

I certify that I served a copy of this request upon the following party or parties by mailing first class mail, postage prepaid hand delivery, on _____ to:
Date

Я подтверждаю, что мною была вручена копия этого запроса следующей стороне или сторонам почтовым отправлением первого класса с предоплатой вручена лично на дату _____ :
Дата

Name
Имя/фамилия

Address
Адрес

Name
Имя/фамилия

Address
Адрес

Date
Дата

Signature of Party Serving
Подпись вручающей стороны